



報道関係者各位

2013年7月29日

グアムの恋人岬と新潟県柏崎市の恋人岬 姉妹提携 10 周年を記念してグアム使節団が表敬訪問

グアムの恋人岬と新潟県柏崎市の米山福浦八景県立自然公園内にある恋人岬が、2003年に恋人岬の姉妹提携を結び、今年で10周年を迎えます。

このたび、両恋人岬の姉妹提携10周年を迎えるにあたり、グアムからエディ・バザ・カルボ米国グアム準州知事、グアム政府観光局局長のカール・パンゲリナン、ミス・グアムらが7月26日（金）から2日間、新潟県柏崎市を訪れました。

また、本年は、ユナイテッド航空の新潟-グアム直行便就航も15周年を迎えるなど、グアムと新潟県の友好の節目の年とも言えます。恋人岬の姉妹提携の他にも、2002年にグアムを襲った巨大台風や2007年の新潟県中越地震での互いの支援、柏崎市で開催される「2013 ぎおん柏崎まつり 海の大花火大会」へのミス・グアムの新潟訪問や新潟県十日町からのミス着物のグアム訪問、グアム ココハーフマラソン&駅伝リレーと佐渡トキマラソンの姉妹レース協定など、災害支援、観光、文化、スポーツなど様々な分野において相互交流と友好親善を深めてきました。



新潟県柏崎市を表敬訪問したエディ・バザ・カルボ米国グアム準州知事は、次のように述べています。「この度、グアムの恋人岬と新潟県柏崎市の恋人岬が恋人岬姉妹提携で10周年を迎えられたことは、大変喜ばしいことです。今後も、グアムと新潟の互いの恋人岬を訪れる方が増え、友好が深まることを望みます。」

新潟県からグアムへの年間渡航者は、2012年で23,760人を数えています。グアム政府観光局では、今後もさらに新潟県からのグアム渡航者を増やすべくさまざまな活動を行ってまいります。

【グアムの恋人岬について】

スペイン統治時代に、チャモロの美しい娘が結婚を迫るスペイン人総督から逃れ、チャモロ人の恋人と永遠の愛を誓い、髪を結び合っこの岬から身を投げたという悲恋伝説からこの名が付けられました。グアム・タモン湾の北端に突き出す岬で、グアムのシンボルとも言える観光名所でもあります。（詳しい情報はこちら<http://www.visitguam.jp/record/chamorro/legend.html>）

【新潟県柏崎市の恋人岬について】

新潟県柏崎市の米山福浦八景県立自然公園の中にあり、福浦海岸を一望できる景勝地で、晴れた日には遠く佐渡を望む夕日のスポットとしても知られています。設置されている柵にふたりでカギをつけると将来、幸せにむすばれるといわれている恋愛成就のスポットです。柏崎恋人岬では「佐渡情話」という、グアムのチャモロ伝説と同様の悲恋の物語を由来としています。（詳しい情報はこちら<http://www.koibitomisaki-niigata.jp/>）

